EKZ008200B
10/2007

Honeywell

Domonial

User manual
Manuel d'utilisation
Manual de uso
Manuale dell'utente
Benutzerhandbuch
Gebruikershandleiding

Honeywell

Vi ringraziamo di aver scelto questo sistema di sicurezza Honeywell Domonial.

Per usufruire di tutte le funzionalità del sistema, vi consigliamo di leggere attentamente il presente manuale.

Questo sistema di sicurezza funziona su una radiofrequenza autorizzata che non rappresenta nessun pericolo per l'utente.

I T A L I A N O

1- Introduzione al sistema di sicurezza

L'unità Domonial è il “cervello” del sistema di sicurezza. Scambia informazioni con le periferiche senza filo associate.
Domonial centralizza i dati inviati dai sensori, registra le operazioni di inserimento e disinserimento e comunica con il centro di ricezione allarmi (ARC).
La centrale comprende inoltre un altoparlante per il segnale di allarme e la verifica audio.
Il sistema di sicurezza consente fino a 3 inserimenti: inserimento completo (totale), inserimento parziale, inserimento annesso.

Può includere:

- Una **TASTIERA CON DISPLAY** per inserire/disinserire ed accedere alle funzioni utente avanzate come l'esclusione dei sensori e lo storico degli eventi.
- Una **TASTIERA CON LETTORE PROXY** per tutte le operazioni di inserimento e disinserimento utente, secondo le modalità desiderate
- Un **TELECOMANDO** associato ad un singolo utente per le operazioni di inserimento e disinserimento e per attivazioni demotiche o emergenze.
- Un **SENSORE INFRAROSSI PASSIVO** è un sensore di movimento che reagisce alle variazioni di temperatura provocate da una persona in movimento
- Un **CONTATTO DI APERTURA** è un contatto magnetico in due parti, una montata sullo stipite e l'altra sulla porta stessa. Quando la porta o la finestra vengono aperte, il sensore si attiva. Prima di lasciare i locali, verificare sempre che tutte le porte e finestre siano chiuse in modo corretto.
- Un **SENSORE DI ROTTURA DI VETRI** analizza le varie frequenze emesse durante la rottura dei vetri.
- Un **SENSORE DI FUMO**, montato sul soffitto, copre circa 50 m2. Non fumare a prossimità del sensore di fumo.
- Un **SENSORE DI VIBRAZIONI** installato sul montante della porta o della finestra, in grado di riconoscere le vibrazioni emesse quando la porta o la finestra viene aperta o chiusa.

Radio	**Funzionamento**
• Modulazione di frequenza di banda stretta. • Codice di identificazione per ciascun componente (nessuna interferenza fra sistemi vicini). • Protezione contro tentativi di interferenze intenzionali. • Radiomonitoring delle periferiche sistema.	• Fino a 3 impostazioni protette: Impostazione inserimento totale, impostazione inserimento parziale, impostazione inserimento annesso. • Fino a 30 sensori. • Funzioni di allarme. • Tutti i componenti sono protetti contro le manomissioni.
Elettricità	**Trasmissione**
• Alimentazione di rete con batteria di soccorso. • Protezione contro le sovratensioni integrata. • Controllo dell'alimentazione di rete.	• Trasmissione telefonica integrata. • Rivelazione perdita della linea telefonica. • Monitoring trasmissione mediante prove periodiche. • Trasmettitore GSM opzionale.

2- Spie luminose

Il lato frontale della centrale è dotato di spie LED che mostrano lo stato del sistema di sicurezza.

1- SPIA LED "ALIMENTAZIONE CA RETE"

ON: La centrale è alimentata dalla rete elettrica.
OFF: Un'interruzione elettrica è in corso - La centrale è alimentata dalla batteria interna.

2- SPIA LED "SISTEMA INSERITO"

ON: la centrale è inserita in modalità Totale o completa.
OFF: Il sistema è disinserito.
LAMPEGGIANTE: Il sistema è inserito in modo Parziale o Annesso.

3- SPIA LED "SENSORE ATTIVATO"

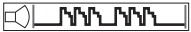
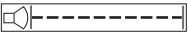
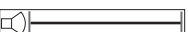
LAMPEGGIANTE: Significa che una delle finestre o una delle porte protette da un contatto magnetico è aperta. Lampeggia fino alla chiusura della porta o della finestra.

4- SPIA LED "MEMORIA ALLARMI"

ON: Significa che una segnalazione allarme intrusione è sopravvenuta mentre il sistema era inserito.
LAMPEGGIANTE: Significa che una segnalazione allarme è sopravvenuta mentre il sistema era inserito in modo parziale o annesso.
La spia rimane attiva fino all'inserimento successivo per memorizzare l'accaduto.

5- SPIA LED "GUASTO TECNICO"

ON: Indica un guasto su un canale tecnico.
LAMPEGGIANTE: Indica un guasto sul sistema (guasto batteria, supervisione, tamper, interruzione linea telefonica o radiointerferenza).
La spia rimane **ON** o **LAMPEGGIANTE** fino a che il problema non viene risolto.

3- Descrizione degli avvisi acustici del sistema

SIRENE

La sirena è un elemento dissuasivo efficace grazie alla tonalità potente e veramente irritante. Il sistema è dotato di una sirena integrata al pannello di controllo. È possibile aggiungere una sirena remota opzionale.

Inoltre, le sirene sono in grado di emettere tonalità di conferma quando il sistema di sicurezza viene inserito o disinserito e tonalità di avviso incendio quando il rivelatore di fumo scatta. I volumi possono essere regolati dall'installatore.

ITALIANO

TONALITÀ DEGLI AVVISI DI SISTEMA

INSERIMENTO TOTALE	Sequenza di 3 suoni modulati Durata: 4 secondi	Inserendo l'impostazione totale, si otterrà conferma che la centrale ha ricevuto un codice o identificatore valido e che sta inserendo l'impostazione totale.
INSERIMENTO PARZIALE & INSERIMENTO ANNESSO	Sequenza di 2 suoni modulati Durata: 2,5 secondi	Inserendo l'impostazione parziale si otterrà conferma che la centrale ha ricevuto un codice o identificatore valido e che sta inserendo con l'impostazione parziale.
TEMPO USCITA	Su inserimento... una tonalità al secondo	Sono emesse delle tonalità alla fine del tempo di uscita finchè il sistema è inserito.
TEMPO ENTRATA	Su entrata... una tonalità al secondo	Il tempo di entrata incomincia dopo aver aperto la porta d'entrata. È necessario disinserire il sistema entro tale tempo. Sono emesse delle tonalità alla fine del tempo di entrata.
DISINSERIMENTO	Tonalità lunga e continua Durata: 2,5 secondi	Disinserendo, conferma che la centrale è stata disinserita con successo.
GUASTO	2 volte 7 tonalità rapide	Questa tonalità indica un guasto nel sistema.
ALLARME	Tonalità o suono della sirena Tonalità sulla tastiera	Conferma la trasmissione di allarme al centro di ricezione allarmi.

4- Guida all'uso della tastiera wireless con display*

La tastiera wireless con display TCU offre una gamma completa di strumenti per gestire il sistema di sicurezza, dalle operazioni normali alle funzioni utente dedicate. La tastiera consente l'accesso da parte degli utenti al sistema, ogni utente può possedere oltre al proprio codice un piccolo tag identificativo di prossimita portatile che normalmente viene inserito nel portachiavi.
La tastiera è utilizzata per inserire e disinserire il sistema di sicurezza mediante un codice di accesso o un TAG di proximita identificativo valido. Il codice o identificativo tag principale è richiesto per modificare i codici e gli altri identificativi degli utenti.

ITALIANO

INSERIMENTO MEDIANTE CODICE O TAG

Riposizionare la tastiera nella sua base, se non vi è già (per inserimenti con impostazione “totale” o “annesso”).

Inserimento impostazione totale

Premere un tasto d'inserimento sulla tastiera: Se il sistema diagnostica un guasto d'inserimento, viene visualizzato un messaggio d'errore. Premere il tasto OK o il tasto d'inserimento per ignorare gli errori e continuare la procedura d'inserimento.

Inserimento impostazione parziale

Immettere un codice valido o presentare un identificativo programmato:

- ✓ La tonalità d'inserimento viene emessa dalla tastiera e dalla sirena del pannello (se configurata).
- ✓ Il display conteggia il tempo rimanente per l'uscita.
- ✓ L'inserimento è completato automaticamente alla fine del tempo (in funzione della configurazione locale). L'icona conferma la fine dell'inserimento dell'impostazione totale. Il display si cancella dopo qualche secondo.

Identificativo o codice da 4 o 6 caratteri

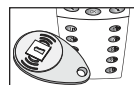
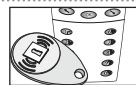
Per l'inserimento totale, la spia luminosa sinistra della tastiera è accesa durante il tempo di uscita. Per l'inserimento parziale, la spia luminosa destra della tastiera lampeggia durante tutta la durata dell'inserimento.

DISINSERIMENTO MEDIANTE CODICE O TAG

Per consentirvi di raggiungere la tastiera senza attivare un segnale d'allarme, l'installatore ha programmato un tempo di entrata di 30 secondi (può essere modificato in funzione della configurazione locale).

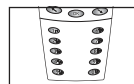
Identificativo O codice da 4 o 6 caratteri

Immettere un codice valido o presentare un identificativo programmato

- ✓ La tonalità di disinserimento viene emessa dalla tastiera e dalla sirena del pannello (se configurata).

* Il sistema comprende fino a 4 tastiere di questo tipo.

Disinserendo il sistema si arresta anche la sirena se il segnale d'allarme è attivato. L'arresto della sirena non interrompe la trasmissione dell'allarme al centro di ricezione allarmi (ARC).
Nota: In funzione della configurazione della tastiera, verrà disinserita l'impostazione totale o tutto il sistema (locale annesso compreso). In quest'ultimo caso, è possibile che l'impostazione annesso debba essere inserita di nuovo se necessario.

CODICE COERCIZIONE

Il codice di coercizione può essere utilizzato nel caso in cui si sia forzati di disinserire il sistema di sicurezza sotto coercizione. Il vostro codice di coercizione è il vostro codice +1 (1234 => 1235, 6789 => 6780, 3210 => 3211). Il sistema sarà disinserito in modo normale, ma un segnale d'allarme silenzioso sarà trasmesso al vostro centro di ricezione allarmi.

Codice + 1

PROTEZIONE CODICE FALSO

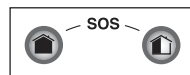
Se vengono inseriti 5 codici errati successivi o se vengono presentati 5 identificativi errati, la tastiera si blocca per 5 minuti. Sarà trasmesso un evento al centro di ricezione allarmi.

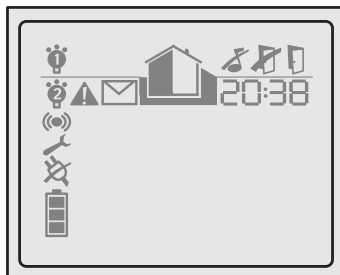
INVIO DI UN SEGNALE DI EMERGENZA

Potete inviare un segnale istantaneo di emergenza in caso di emergenza in casa, anche se il vostro sistema non è inserito :

Premere i tasti “SOS” simultaneamente.

✓ La sirena può essere attivata (in funzione della configurazione)
✓ Il centro di ricezione allarmi viene immediatamente avvisato.

Nota: il vostro istallatore può programmare i parametri acustici per condizioni di emergenza con la trasmissione del messaggio al centro di allarmi.

DISPLAY DELLA TASTIERA

La tastiera è dotata di un display per facilitare l'accesso alle funzionalità avanzate e ai contenuti avanzati. Le funzioni del menu sono accessibili solo quando il sistema è disinserito.
Le icone del display consentono una visione rapida dello stato del sistema.

I tasti di navigazione sono utilizzati per accedere al menu :

- Premere i tasti freccia per accedere al menu principale, navigare e visualizzare le scelte identificate dai caratteri “< >”,
- Premere il tasto OK per confermare la scelta,
- Premere il tasto per abbandonare la scelta e tornare al menu principale.

STATO SISTEMA

Quando la tastiera è spenta, è possibile consultare lo stato corrente del sistema premendo il tasto OK. Saranno visualizzati icone e messaggi di errore se esistono.

MENU IMPOSTAZIONI

Quando il sistema è disinserito, è possibile accedere al menu per modificare le varie impostazioni del sistema.

- Il sistema supporta fino a 10 utenti. L'utente 1 ha il codice o identificativo principale ed è l'unico utente autorizzato a modificare i **CODICI e TAG-BADGES** degli utenti. Tutti i codici devono essere differenti gli uni dagli altri e dai codici di coercizione (codici esistenti +1).

  È possibile semplificare l'operazione d'inserimento cambiando **INSERITO+CODICE** in modo che il sistema si inserisca senza codice e senza identificativo, semplicemente premendo un tasto relativo al tipo di inserimento.

IMPOSTAZIONI
1 - CODICI
2 - TAG-BADGES
3 - ESCLUSIONE
4 - INSERITO+CODICE
5 - DATA ED ORA
6 - SCORCIATOIA
7 - LINGUA

- È possibile escludere un sensore per un periodo determinato, se volete lasciare una stanza senza protezione, accedendo al menu **ESCLUSIONE** e selezionando un sensore.
- È possibile personalizzare i tasti "freccia" della tastiera per un accesso diretto alle funzioni del menu, modificando **SCORCIATOIA (SHORTCUT)**.
- **DATA ED ORA** possono essere regolate dall'utente su alcuni sistemi.

MENU EVENTI

È possibile visualizzare gli **STORIA EVENTI (LOG EVENTI)** registrati dal sistema, sul display della tastiera.

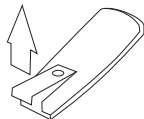
MENU TEST

Per verificare le prestazioni del sistema, è possibile provare **SIRENE e LED**.
Potete anche avviare la ricerca di altre tastiere che non si trovano nella relativa base mediante **RICERCA TCU**.
Se il sistema richiede un intervento di manutenzione, la società di telesorveglianza può richiedere un accesso remoto al vostro sistema: immettere il modo **MANUTENZIONE** per autorizzare la manutenzione telematica remota.

ALTRE FUNZIONI

Potete disattivare le tonalità emesse dalla sirena integrata selezionando il **MODO SILENZIOSO**.
Inoltre, potete attivare il "carillon" che può essere associato ad alcuni sensori del vostro impianto, accedendo al menu **MODO GONG**.
Le funzioni automazione della casa si trovano in un menu dedicato **DOMOTICA**. Selezionate il dispositivo elettrico** quindi accendetelo o spegnetelo. Con alcuni sistemi, è possibile attivare una fotocamera sui sensori che ne sono attrezzati.

SOSTITUZIONE DELLA BATTERIA

L'indicatore ▯ di carica della batteria sul display indica quando sostituire la batteria. Aprite il coperchio del vano batteria sul lato posteriore della tastiera ed inserite una batteria CR123A da 3V, rispettando le polarità.

AVVERTENZA
Esiste un rischio di esplosione in caso di sostituzione errata della batteria. Sostituire esclusivamente con una batteria dello stesso tipo o di un tipo equivalente a quello che è stato raccomandato dal fabbricante. Smaltire le batterie scariche seguendo le istruzioni del fabbricante.

** Questa funzione richiede un'estensione X-10® opzionale per moduli X-10®.

5- Guida all'uso della tastiera wireless con lettore proxy*

La tastiera è utilizzata per inserire e disinserire il sistema di sicurezza mediante un codice di accesso o un tag di prossimità identificativo validi. Per utilizzare tutte le funzioni della tastiera dovete aver scelto il codice principale durante l'installazione o avere l'identificativo tag principale.

INSERIMENTO MEDIANTE CODICE O IDENTIFICATIVO TAG

Premere un tasto d'inserimento sulla tastiera
Immettere un codice valido o presentare un tag identificativo programmato**

- ✓ Una luce lampeggiante rossa sulla tastiera conferma che il codice è valido.
- ✓ La tonalità d'inserimento viene emessa dalla sirena seguita dalle tonalità del tempo di uscita. Se il sistema diagnostica un guasto d'inserimento, la tonalità d'inserimento viene seguita da una tonalità che indica un guasto.
- ✓ L'inserimento è completato automaticamente alla fine del tempo (in funzione della configurazione locale).

Inserimento configurazione totale

inserimento configurazione parziale

Identificativo o codice di 4 o 6 caratteri

Verificate sempre che la vostra richiesta di inserimento sia seguita dalla tonalità d'inserimento. Se un errore di perimetro (finestra o porta aperta) viene segnalato all'inserimento, disinserite il sistema prima di verificare le porte e le finestre dotate di contatti.

I T A L I A N O

DISINSERIMENTO MEDIANTE CODICE O IDENTIFICATIVO

Per consentirvi di raggiungere la tastiera senza attivare un segnale d'allarme, l'installatore ha programmato un tempo di entrata di 30 secondi (in funzione della configurazione locale).

Identificativo o codice di 4 o 6 caratteri

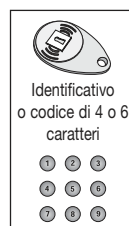
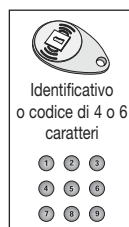
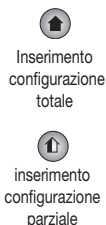
Immettere un codice valido o presentare un tag identificativo programmato

- ✓ Una luce verde sulla tastiera conferma che il codice è valido.
- ✓ La tonalità di disinserimento viene emessa dalla sirena del pannello

Disinserendo il sistema si arresta anche la sirena se il segnale d'allarme è attivato. L'arresto della sirena non interrompe la trasmissione dell'allarme al centro di ricezione degli allarmi (ARC).

Nota : In funzione della configurazione della tastiera, verrà disinserita l'impostazione totale o tutto il sistema, annesso compreso. In quest'ultimo caso, è possibile che il settore annesso debba essere inserito di nuovo.

* Il sistema comprende fino a 4 tastiere di questo tipo.

** Su alcuni modelli, la presentazione dell'identificativo per oltre 2 secondi provoca l'inserimento del sistema senza premere il tasto d'inserimento

CODICE COERCIZIONE

Il codice di coercizione può essere utilizzato nel caso in cui si sia forzati al disinserimento del sistema di sicurezza sotto coercizione. Il vostro codice di coercizione è il vostro codice +1 (1234 => 1235, 6789 => 6780).
Il sistema sarà disinserito in modo normale, ma un segnale d'allarme silenzioso sarà trasmesso al vostro centro di ricezione allarmi.

Codice + 1

PROTEZIONE CODICE ERRATO

Se vengono inseriti 5 codici errati successivi, la tastiera si blocca per 5 minuti.

INVIO DI UN SEGNALE DI EMERGENZA

Potete inviare un segnale istantaneo di emergenza in caso di emergenza in casa, anche se il vostro sistema non è inserito:

Premere i tasti “SOS” simultaneamente.

✓ La sirena viene attivata (in funzione della configurazione).
✓ Il centro di ricezione allarmi è avvisato.

PROGRAMMAZIONE DELLA TASTIERA

La tastiera supporta fino a 10 utenti. L'utente 1 ha il codice principale o l'identificativo principale.

Per programmare:

- Premere i tasti di controllo on e off simultaneamente
  ✓ La spia rossa lampeggia lentamente
- Immettere il codice principale o presentare l'identificativo principale.

Per modificare o creare codici utente aggiuntivi:

- Scegliere e immettere un ID utente ad un singolo carattere (0-9) nuovo o esistente
- Immettere il nuovo codice per tale utente
  ✓ Una doppia tonalità dalla tastiera confermerà l'immissione
- Immettere di nuovo il nuovo codice per confermarlo
  ✓ Una doppia tonalità dalla tastiera confermerà l'immissione.

- **Per modificare o creare tag identificativi aggiuntivi** :
  - Scegliere e immettere un ID utente ad un singolo carattere (0-9) nuovo o esistente (l'utente 1 è sempre il principale).
  - Presentare il nuovo identificativo.
    ✓ Una doppia tonalità sulla tastiera confermerà che il nuovo identificativo è programmato e che il precedente identificativo è sostituito (se esistente).

- **Per regolare il volume delle tonalità**:
  - Premere il tasto inserimento impostazione totale.
  - Premere il tasto 8.
  - Immettere il volume da 1 a 7.
    ✓ Una doppia tonalità dalla tastiera confermerà la modifica.

- **Per uscire dalla programmazione**:
  - Premere il tasto spegnimento

AVVERTENZA: Il sistema esce automaticamente dal modo programmazione dopo 15 secondi se non sono stati premuti tasti e la spia rossa si spegne. Se succede, si deve ricominciare la procedura dall'inizio.

Inserimento impostazione totale		+ CODICE o TAG IDENTIFICATIVO
Inserimento impostazione parziale		+ CODICE o TAG IDENTIFICATIVO
Inserimento impostazione annesso		+ CODICE o TAG IDENTIFICATIVO
Disinserimento		Immettere CODICE o presentareTAG IDENTIFICATIVO
Disinserimento sotto coercizione		Immettere CODICE COERCIZIONE = CODICE + 1
Allarme	SOS	
Lanciare la programmazione	+	+ CODICE PRINCIPALE O TAG IDENTIFICATIVO PRINCIPALE
Cambiare il codice utente	ID Utente 0-9	+ immettere il nuovo CODICE + immettere il nuovo CODICE di nuovo
Cambiare l'identificativo utente	ID Utente 0-9	+ presentare il nuovoTAG identificativo
Regolare il volume delle tonalità	+ 8	+ immettere il volume da 1-7
Uscire dalla programmazione		

ITALIANO

6- Guida all'uso dei telecomandi*

INSERIMENTO

Premere il tasto inserimento “totale” o “parziale”**:

- ✓ La spia luminosa sul telecomando si accende brevemente quand rilasciate il pulsante.
- ✓ La tonalità d'inserimento viene emessa dalla sirena del pannello seguita dalle tonalità del tempo di uscita. Se il sistema diagnostica un guasto d'inserimento, la tonalità d'inserimento viene seguita da una tonalità che indica un guasto.

Inserimento configurazione totale

Inserimento configurazione parziale

Verificate sempre che la vostra richiesta di inserimento sia seguita dalla tonalità d'inserimento. Se un errore di perimetro (una zona aperta) viene segnalato all'inserimento, disinserite il sistema prima di verificare le porte e le finestre dotate di contatti.

I T A L I A N O

DISINSERIMENTO

Premere il tasto di disinserimento:

- ✓ La spia luminosa sul telecomando si accende brevemente quando rilasciate il pulsante.
- ✓ La tonalità di disinserimento viene emessa dalla sirena del pannello.

Il disinserimento tacita la sirena, ma non interrompe la trasmissione al centro di ricezione allarmi (ARC).

ALLARME DI EMERGENZA

Potete inviare un segnale istantaneo di emergenza in caso di emergenza a casa, anche se il vostro sistema non è inserito :

Premere i tasti “SOS” simultaneamente.

- ✓ La sirena viene attivata (in funzione della configurazione).
- ✓ Il centro di ricezione allarmi è avvisato.

TASTO SPECIFICO

L'azione del tasto specifico demotica dipende dalla configurazione.
Come tasto di soccorso, vi consente di effettuare una chiamata di assistenza. In tal caso, premere il tasto, fare una pausa per vedere la spia luminosa accendersi, quindi premere di nuovo.
Come controllo remoto dell'attrezzatura elettrica demotica X-10® ***, premendo il tasto si spegne e si riaccende l'apparecchio successivamente.

* Il sistema può comprende da 0 a 10 telecomandi di questo tipo.

** Se questa funzione è stata programmata dall'installatore, è possibile scegliere di proteggere una parte dei locali mentre siete in un'altra parte

*** Questa funzione richiede un'estensione X-10® opzionale e dei moduli di pilotaggio X-10®

6- Come utilizzare il telecomando con 3 LED*

INSERIMENTO

Premere il pulsante di inserimento Totale o Parziale**:

✓ Il LED associato lampeggia durante la comunicazione con la centrale, quindi rimane acceso per 3 secondi per confermare che il sistema è inserito.

Se una porta o una finestra dotata di contatti viene lasciata aperta, il sistema non può essere inserito.

✓ Il LED di disinserimento è acceso in modo continuo.

- Chiudere tutte le porte e finestre, quindi provare di nuovo.
  ✓ La tonalità di inserimento viene emessa dalla sirena della centrale.

Inserimento Totale

Inserimento Parziale

Notare che con questo telecomando l'inserimento è immediato. Inserire il sistema solo una volta che si è usciti dalla zona da proteggere.

DISINSERIMENTO

Premere il tasto di disinserimento:

✓ Il LED associato lampeggia durante la comunicazione con la centrale, quindi rimane acceso per 3 secondi per confermare l'istruzione.

✓ La tonalità di disinserimento viene emessa dalla sirena della centrale. Il disinserimento arresta anche la sirena, ma non interrompe la trasmissione al CRA (Centro Ricezione Allarmi).

Disinserimento

INSERIMENTO DELLA PROTEZIONE ANNESSO

Se il sistema è stato configurato per la protezione degli annesso:

- Per inserire la protezione ANNESSO: premere i pulsanti Totale e Controllo simultaneamente.
- Per disinserire: premere i pulsanti Disinserimento e Controllo simultaneamente.

Totale + Controllo

Disinserimento + Controllo

DISARMATO DELLA CENTRALE DOPO UN'ALLARMA

Se siete ausenti quando ocorre un'allarma:

Premere il tasto "disarmare/disinserire". Tutti i tre LED lampeggiano lentamente.

✓ Il sistema non si disarma, in questo modo si evitano segali acustiche che possano chiamare l'attenzione del intruso.

Per confermare il disinserimento del sistema, premere il tasto "disarmare" di nuovo.

✓ La luce lampeggia intermitentemente durante la comunicazione con la centrale, e rimane acessa durante 3 secondi per confirmare il disinserimento.

* Il sistema può comprendere 0-4 telecomandi di questo tipo.

** Se questa funzionalità è stata programmata dall'installatore, è possibile scegliere di proteggere solo una parte della casa mentre ci si trova in un'altra parte.

AGGRESSIONE PERSONALE

Potete inviare un segnale istantaneo di emergenza in caso di minaccia a casa, anche se il vostro sistema non è inserito.

Premere i pulsanti SOS (tasti 1 e 3) per 2 secondi simultaneamente.

✓ In funzione della configurazione, la sirena può essere attivata.
✓ Il CRA è allertato.

CONTROLLO REMOTO DEGLI APPARECCHI/DISPOSITIVI DOMOTICI

Se la funzionalità è stata configurata dall'installatore, si possono controllare fino a 4 elettrodomestici (luci, ecc.), tuttavia la posizione per default è 2***.

Premere il pulsante Controllo per controllare il primo apparecchio (ricettore 1).

✓ I 3 LED lampeggiano fino a che la richiesta sia accettata dal sistema, quindi rimangono accesi per 3 secondi.

I pulsanti di inserimento Controllo o Parziale controllano l'apparecchio successivo.

✓ I LED 1 e 2 lampeggiano fino a che la richiesta sia accettata dal sistema, quindi rimangono accesi per 3 secondi.

VERIFICARE LO STATO DEL SISTEMA

Premere il tasto di controllo per 1 secondo.

✓ Tutti i LED si accendono in successione più volte, quindi il LED dello stato d'inserimento corrente rimane acceso per 3 secondi.

SOSTITUZIONE DELLA BATTERIA

AVVERTENZA
L'uso di una batteria non corretta può rappresentare un rischio di esplosione. Sostituire solo con batterie di tipo CR2032 (Panasonic o GP).

- Quando la batteria stà per scaricarsi, i LED si spengono gradualmente
- Inserire un cacciavite piccolo nello spazio sul retro della scatola, come illustrato dalla figura. Spingere con il cacciavite facendo leva verso l'alto, quindi il pannello frontale si svincola.
- Utilizzare il cacciavite per estrarre accuratamente la vecchia batteria dalla sede e far scorrere la nuova pila al suo posto.
- Per chiudere la scatola, inserire la parte inferiore della parte frontale nel retro, quindi far scorrere la parte superiore in posizione e premere in modo fermo fino ad agganciarla.

***In funzione delle esigenze, l'installatore vi consiglierà le differenti opzioni di controllo dell'attrezzatura. Questa funzione richiede un'estensione opzionale X10 con moduli X10.

7- GUIDA AL CONTROLLO DEL SISTEMA MEDIANTE TELEFONO

Il controllo mediante il telefono è consentito solo da un sistema telefonico multifrequenza (composizione a tonalità) o dal cellulare. Le funzioni devono essere configurate dall'installatore.
La centrale Domonial risponde alla chiamata dopo il numero di squilli configurato dall'installatore o dopo che sia stato chiamato due volte di seguito, con intervallo di qualche secondo tra la prima e la seconda chiamata (contare fino a 10).

Per accedere al sistema:

- Comporre il numero di telefono del sistema di sicurezza.
  ✓ Dopo la risposta della centrale, una tonalità di 2-secondi viene emessa seguita da una tonalità "Arpeggio" di invito.∑
- Immettere un codice valido entro 30 secondi.
  ✓ Una tonalità acuta conferma che il codice è valido.

Per inserire il sistema:

- Comporre*21 per inserire l'impostazione totale, *22 per inserire l'impostazione parziale, * 23 per inserire l'impostazione annesso.
  ✓ L'inserimento viene confermato quando sentite una melodia.

Per disinserire il sistema**:

- Comporre *31 per un disinserimento totale, *32 per disinserire il sistema parziale, *33 per disinserire l'eventuale settore annesso.

Per controllare un dispositivo elettrico demotico X-10®***:

- Comporre da *101 a *112 in funzione del numero di programma dell'apparecchio nel sistema di sicurezza.
  ✓ Una tonalità breve vi informa che l'apparecchio è attivo.
  ✓ Due tonalità brevi vi informano che l'apparecchio non è attivo.
- Comporre 1 per accendere il dispositivo, 0 per spegnerlo.

Per ascoltare l'ambiente del sito e per parlare (se configurato):

- Comporre *6.
- Comporre 1 per parlare, 0 per ascoltare.

Per terminare la chiamata:

- Comporre *quindi #.
  ✓ Il sistema di sicurezza chiude la chiamata.

Accesso al sistema	Llamar al sistema + Introducir CÓDIGO	
Inserimento impostazione totale	*21	
Inserimento impostazione parziale	*22	
Inserimento impostazione annesso	*23	
Controllo domotico	*101 - *112	1: ON 0 : OFF
Verifica audio	*6	1: PARLARE 0 : ASCOLTARE
Terminare la chiamata	*#	

** Questa funzione non è disponibile su tutte le versioni dei prodotti e dipende dai regolamenti del paese.

*** Questa funzione richiede un'estensione X-10® opzionale e dei moduli domotici X-10® installati.

8- Manutenzione e raccomandazioni

- Verificare regolarmente il sistema (ogni mese o secondo le specifiche del vostro operatore)
- Non cercare di aprire o di spostare i componenti.
  Sono protetti contro le manomissioni e alcuni di essi presentano rischi di scariche elettriche.
- Eccetto per quanto riguarda la sirena esterna opzionale, i componenti del sistema sono progettati unicamente per uso all'interno. Conservateli in un luogo secco e pulito, a temperatura ambiente.
- Evitare gli urti per tutti i componenti e più particolarmente evitate di far cadere il telecomando.
- Non immergere
- Utilizzare unicamente un panno asciutto (senza detergenti) per pulire i componenti
- Deporre le batterie usate nei contenitori previsti a tal fine.
- Evitate di esporvi al suono prolungato della sirena.
- Non nascondere i sensori di movimento dietro tende, mobili, ecc.
- Non dipingere o rivestire di carta i componenti.